# ON ORANGE SHIRT DAY

ation

**Quebec Elections Shutout** 

Nemaska Firefighters Rule

**Improving Education With Stories** 

\$2.50 Canada Post Publication No. 40015005 Free in Eeyou Istchee Serving Eeyou Istchee since 1993

# Your Northern Airline of Choice

# air Creebec

Air Creebec is operating by respecting and exceeding the rules with extensive cleaning and disinfecting of the aircraft, social distancing on board and at all service counters. We encourage everyone to respect the rules and to stay safe.

For the latest Air Creebec updates, please visit aircreebec.ca/covid19

# CONTENTS









10



return to Montreal

#### **EDITORIAL**

Discrimination	4
NEWS	
The power of stories	5
Unrepresented	6
BRIEFS	9
FEATURES	
Walking for reconciliation	10
Portraying our stories	16
Top guns	18
Art and activism	22
PUZZLES	24
REZ NOTES	
The end of fall	25
UTNS	
Displays of hate	26



Photo provided by the CSB

Δ\_Δ\_ **Air Inuit** D&Q 45/200 0000 Nunavik Starts Here

ΔσϲϷͼἀϲ RESERVATIONS 1 800 361-2965

ADAC Air Inuit

٤٢٠٩٩ مودكم ومحموه CHARTERS 1 800 661-5850

airinuit.com

# Discrimination



by Will Nicholls

xactly a week after the National Day of Truth and Reconciliation, the United Conservative Party of Alberta elected a new leader to replace the outgoing Jason Kenney, and thus, a new premier for that province since the UCP forms the aovernment. It's going to be interesting times for Alberta, as now-Premier Danielle Smith made clear in her first davs in office.

Smith says she is very, very concerned about people who face discrimination. Not the people for whom Orange Shirt Day - now the Day of Truth and Reconciliation – was created, mind you.

For Smith, as she said a few days after being sworn in, those who chose not to receive a Covid vaccination "have been the most discriminated-against group that I've ever witnessed in my lifetime. I don't think I've ever experienced a situation in my lifetime where a person was fired from their job or not allowed to watch their kids play hockey or not allowed to go visit a loved one in long-term care or hospital, not allowed to get on a plane to either go across the country to see family or even travel across the border."

#### Let that sink in.

Those who chose, for whatever misguided reason, to remain unvaccinated are the biggest victims of discrimination in her 51 years of life. The former journalist has evidently never heard of residential schools, which were numerous in Alberta.

I wonder how you could be both a iournalist and a politician and have led such a sheltered life.

There are two logical fallacies with her conclusion. The first is obviously that Covid deals with a medical issue and the measures in place were designed to protect people from the virus. This is not



a new response to a medical emergency, and neither are the vaccinations. Look at the historical medical fight against smallpox and typhoid, for example.

Restrictions of this sort and human responses to those who would ignore the measures needed to combat a disease is nothing new and often needed... whether or not those who were against those measures were in favour of the imposed restrictions. It is not discrimination but rather a health choice that had consequences and realistic conditions to deal with the problem.

Secondly, Smith has not looked at racial, cultural, sexual or religious discrimination and related it to the medical discrimination she claims is so bad. How many of her unvaccinated voters were sterilized? Were they allowed to get married before 2005 when the first gay marriage was recognized? Were any of them in residential schools which did not close until the mid-1990s? How many of them are not allowed to wear any religious objects at work or they will be fired? What about the anti-Semitic discrimination in Alberta and lack of knowledge of the Holocaust?

At best it seems like a small part of the Alberta population that Smith is pandering to as at least 82% of Albertans have received their first dose of vaccine and 78% have received two.

Donald Trump should have been a warning to both Americans and Canadian that the demagogues of speech who appeal to the lowest common denominator in our closely knit countries would be the new politics. After all, our children are on tablets or other forms of social media every day. We should have realized that the 15 minutes of fame no longer applies. We do not teach them to do their own research (easily done on the internet) and make up their minds on more than the words of those who appeal to an unthinkina follower.

Make humanity great again. Make the closeness of your community great again. Make thinking for yourself great again. Make loving life great again. Make knowing your neighbour and understanding them great again. Make listening to people and grabbing knowledge and then deciding for yourself what to think great again. Discrimination sucks and it's time to end it and the people who promote it.

the Matton is published every two weeks by Beesum Communications EDITORIAL BOARD L. Stewart, W. Nicholls, M. Siberok, Mr. N. Diamond, E. Webb EDITOR IN CHIEF Will Nicholls DIRECTOR OF FINANCES Linda Ludwick EDITORS Lyle Stewart, Martin Siberok PRODUCTION COORDINATOR AND MANAGING EDITOR Randy Mayer CONTRIBUTING WRITERS M. Labrecque-Saganash, S. Orr, P. Quinn, B. Powless, J. Janke DESIGN Matthew Dessner SALES AND ADVERTISING Danielle Valade, Donna Malthouse THANKS TO: Air Creebec

CONTACT US: The Nation, 4529 CLARK, #403, Montreal, QC., H2T 2T3 EDITORIAL & ADS: Tel.: 514-272-3077, Fax: 514-278-9914 HEAD OFFICE: P.O. Box 151, Chisasibi, QC, JOM 1E0 www nationnews.ca EDITORIAL: will@nationnews.ca news@nationnews.ca ADS: Danielle Valade: ads@nationnews.ca: Donna Matthouse: donna@beesum.com

SUBSCRIPTIONS: \$60 plus taxes, US: \$90, Abroad: \$110, Payable to beesum communications, all rights reserved, publication mail #40015005, issn #1206-2642 The Nation is a member of: The James Bay Cree Communications Society, Circle Of Aboriginal Controlled Publishers, Magazines Canada Quebec Community Newspaper Assn. Canadian Newspapers Assn. Les Hebdos Sélect Du Québec. Funded [in part] by the Government of Canada. | www.nationnews.ca | facebook.com/NATIONnewsmagazine | Twitter: @creenation\_news



# The power of stories

Improving the **Indigenous post-secondary experience** through storytelling by Patrick Quinn, Local Journalism Initiative Reporter

Tith an ever-increasing number of Indigenous post-secondary students, colleges and universities are developing inclusiveness initiatives to address systemic inequities. In Quebec, 25% of non-Indigenous people have university degrees, compared to 8% of Indigenous people.

Susan Briscoe initiated the First Peoples' Post-Secondary Storytelling Exchange (FPPSE) in 2015 at Dawson College, the province's largest Cegep. Driven by the Truth and Reconciliation Commission's calls to action, it's one of Dawson's efforts to improve the experience and success of World, which brought together Indigenous communities. Indigenous students.

When colleague Michelle Smith took the lead after Briscoe became terminally ill, the project was collaborating with many partners, including Kahnawake Survival School, the First Nations Regional Adult have screened at film festivals around Education Centre, John Abbott College, and Concordia and McGill universities.

Susan laid out, talking with over 100 students, family members and Elders over five years," said Smith, a Red River Métis educator and filmmaker. "It became a place of celebration and validation of the of each story, but we did also go through rich approaches to teaching and learning that are ongoing in communities and among created communities in urban areas where a lot of Indigenous students find themselves."

Although formally a research project, Smith was mindful that "research" can be a loaded term in Indigenous communities and emphasized that the process was respectful, reciprocal and led to tangible change. Student co-researchers

often facilitated the storytelling and data dents arriving in the city. The team continfilmmaking skills along the way.

"It's important to provide opportunisible, so it was peers talking with peers," explained Smith. "It was a healing space Recognizing the power of stories, a space amongst Indigenous colleagues safe. We cried together, we dealt with different challenges in our personal lives."

on-one storytelling exchanges, the FPPSE partnered with an organization called Our professionals and emerging talent to create over a dozen films over the course of and Kangigsujuag (Nunavik).

the world, dozens of videos of participants' stories can be found on the FPPSE "We continued along the path that website. Launched in February 2021, it presents recommendations for academic Kanien'kehá:ka visions of the future.

"We wanted to honour the uniqueness a process where we identified common themes," Smith said. "Many Cree stucollege studies. Obviously, homesickness, being away from the land, was a big one. There were also common experiences around racism in the classroom and being about Indigenous stuff."

resources for teachers, families and stu- ple at the table."

👗 News

collection, developing interviewing and ues to present its findings at international conferences, distribute videos and booklets to classrooms, and share results with ties for capacity building whenever pos- communities to develop new education offerinas.

A section devoted to Cree voices really - relationship building and having identifies not only challenges and barriers but also sources of strength and and students in these institutions that was transformation. Current and former students Angela Watts, Mary Shem, Flora Weistche, Alexandrea Matthews and In addition to talking circles and one- Darryl Diamond candidly discuss their experiences struggling with culture shock and finding support from their adopted

"Success is taking the best form of education vou're receiving and merging workshops held in Kahnawake, Montreal it with the wisdom of your ancestors," suggested Diamond, who now works with While many of the resulting works the Cree School Board's post-secondary student services.

**Diamond noted Indigenous students** often feel they must leave who they are at the door when they arrive at college or university. In addition to the pressures of institutions along with Cree, Inuit and being away from home, these classrooms aren't always the most culturally sensitive spaces for confronting heavy subjects like residential schools, which some are learning about for the first time.

"There are not many things in this dents talked about feeling unprepared for world as emotionally rattling, unsettling and painful as when you walk in a room full of people where there's a place for everybody but not for you," said FPPSE research assistant Kahnawa'kehró:non targeted to teach the whole classroom Kahawihson Horne during the website launch. "I would like to do my part to fix The website provides numerous that, to make a place for Indigenous peouebec woke up after the October 3 provincial election to find a resounding endorsement of the status quo. While François Legault's Coalition Avenir Québec (CAQ) coasted to its second majority with 90 of 125 seats, the story behind the headlines had many analysts calling for election reform.

The CAQ won 72% of seats with only 41% of the popular vote, while four other parties garnered similar size votes with wildly different results. The Liberals remained official opposition with 21 seats despite fewer votes than the Parti Québécois (3 seats) and Québec Solidaire (11 seats), which had 15.4% of the popular vote compared to the Liberals' 14.4%. The Conservatives, less than two percentage points behind the Liberals, got no seats.

While the CAO dominated most of the province, it took only two of 27 seats on the islad of Montreal, where voters largely rejected its legislation impacting religious and linguistic minorities. In the Duplessis riding, Kateri Champagne Jourdain, an Innu woman originally from Uashat Mak Mani-Utenam, made history as the first Indigenous woman to become a Member of the National Assembly.

CAQ MNA Denis Lamothe retained his seat in the Ungava riding, which once again had the lowest voter turnout in the province. He told *the Nation* his record was good, referencing school construction projects in Wemindji and Chisasibi, new housing for health workers and infrastructure in Chibougamau.

One of Lamothe's top priorities for his next mandate is improving mobile phone coverage, particularly in isolated areas of the Billy Diamond Highway. He blamed the pandemic for travelling little throughout the region and defended his statement regarding the suspension of the moose sports hunt in Zone 17, which was criticized by Grand Chief Mandy Gull-Masty for his lack of consultation.

"I respect what Mrs. Mandy Gull said but at the end we were June 30, hunters were waiting," said Lamothe. "I just mentioned the decision that was taken - hunters were calling us [saying] we have to take vacation. Since elected, we haven't had communication vet but I'm planning to travel at the end of the month to meet (Cree) leaders. I strongly believe in good communication."

Lamothe received 36.3% of the 8,633 votes cast out of over 29,000 eligible voters, for a more decisive victory than in 2018 when he won by just 46 votes after a recount. He was followed by Maïtée Labrecque-Saganash (Québec Solidaire) with 24.2% and Tunu Napartuk (Liberal) with 18.2%.

The results renewed calls for better representation of Indigenous and northern voters, which Napartuk suggested could be accomplished by creating separate ridings in Nunavik and Eeyou Istchee. Both regions have at least the same population as the Magdalen Islands, which has its own riding.

"One of the purposes of ridings is to properly represent the voters, to have a voice for a specific group of people at the National Assembly," asserted Napartuk. "[Nunavik] would have the same argument as similar ridings - I'd sav it's even more critical for Eeyou Istchee as it has a much bigger population than we have."

The two-time mayor of Kuuijuag believed that Nunavik Inuk and Cree Eevou voices were not considered in the wider campaign and was disappointed that the CAQ seemed only concerned with Quebec's white francophone majority. During the campaign, Legault suggested increasing immigration would be "suicidal" and many anglophones felt targeted by his updated language law.

"The CAQ machine worked very well on its niche voters." Napartuk told the Nation. "It provided a message they need

Cree and Inuit voters concerned with Quebec electoral system that shuts them out

to look after themselves and did not even try to convince other groups of society or cultures. The entire Native voice and the challenges and realities we have in the whole province was a non-issue."

While some have suggested that neither Indigenous candidate was elected because the Indigenous vote in Ungava was split, Napartuk responded that the more choices there are, the better. He maintained that low voter turnout was the bigger obstacle to electing an Indigenous candidate and often says that the young populations aged 18 to 35 in Nunavik and Eevou Istchee "can literally decide who aets voted in."

However, many who did come out to vote reported being turned away when their names weren't on the voter list. Unlike in federal elections, people cannot be added on election day by swearing an oath, producing two pieces of identification and proof of address.

"In most of our 14 Nunavik communities, there were complaints about names not being on the list," confirmed Napartuk. "Elections Quebec needs to do much better preparation to ensure every voter understands the process, not just a couple of weeks before the election date."

With even people who showed up for advance polling and took necessary steps unable to vote, Napartuk said there needs to be someone from the region to coordinate and make last-minute adjustments in consideration of the region's isolation and remoteness.

According to Elections Quebec, it is the responsibility of the voter to ensure their information is correct and they are on the voter list. A spokesperson said they made voting and revision information available in eight Indigenous languages, including Cree and Inuktitut. There was advance voting by mail in remote regions and revision teams were sent to 23 Indigenous communities during the last week of September.

In Eeyou Istchee, even some people who received their voter card in the mail with their correct name and address couldn't vote. Some who had lived for many years at the same address and voted provincially without incident in the past either didn't receive voting cards in the mail or received cards without their name on it.

# Coal Journatism Initiative Reporter

"This is the first time we couldn't vote," Chisasibi's Gracie Chiskamish Sealhunter told the CBC. "I always vote. We didn't have problems before."

"Many Crees and Inuit were denied voting at the polls, even if they were previously on the provincial list," tweeted Labrecque-Saganash. "Since the first day of campaign I've tried to raise awareness on the challenges to access democracy in Nunavik and Eeyou Istchee, but no one listened."

Waswanipi's Labrecque-Saganash mobilized many voters with her passionate advocacy for Northern issues like improving infrastructure, accessible housing and healthcare reform. The Cree Nation Government thanked her "for a very courageous first run that had us on the edge of our seats all evening."

"Mista mikwetc for daring and hoping to make a difference by bringing our voice to the National Assembly," the CNG tweeted. "We hope that your campaign inspired others to contribute to shaping the political and social landscape of Eevou Istchee."



the Nation production office is moving!

Please note the new address:

4200 boul. Saint-Laurent Suite # 918 Montréal, QC H2W 2R2

Same phone number: 514-272-3077

Same fax: 514-278-9914

Come visit our new nest if you're in town!

Nation nationnews.ca

WE GIVE VOICE TO THE CREE NATION

#### Clownfest

featured cutting-edge Indigenous performers

Indigenous performers at Montreal's 2022 Clown Festival in late September provided the city with many unique forms of laughter-inducing entertainment. The Montreal Clown Festival Cabaret opened the event September 29 with an "immersive, spirited and wildly diverse gala... a fool's garden [where] even our audience guests are encouraged to wear their most eccentric gala attire."

Headlining the opening night of individual acts was Hilary Wear, a Métis theatre artist. Wear is an accredited therapeutic clown, meaning she works to humanize the healthcare system with expressive comedic arts while finding healing with happiness and laughter.

Wear states in her online bio that she currently trusts – and offers – three things in life: "Performance (through Clowning), Indigenous Seasonal Culture-Grounded-mind-bodyspirit-emo practice (through Qi Gong-ing), and natural law (through Anishinaabemowin and Medicin-ing)."

Another group was Tupiq A.C.T., a Nunavik-based crew of Inuit circus performers. The group promotes Inuit culture, the exchange of skills and knowledge, and aims to



be positive examples for the younger generation.

"Our Inuit culture is important to us, and we wish to preserve and celebrate it fully," the group stated. "We create shows based on Inuit myths, legends and storytelling through contemporary circus arts."

The group hopes to forge connections with various Indigenous groups across Canada, giving them a chance to express themselves and their cultures in similar artistic fashion.

"As a troupe, we want to present who we are and what we are capable of. We want to break stereotypes about our people and show that we can amount to anything we set our minds to. We want to share the healthy and positive way circus has impacted our life with Indigenous youth in our communities so they can find new ways to express themselves."

The festival also included discussion sessions with film and theatre directors. Barry



🎐 In Brief

Bilinsky, an Indigenous artist of Métis, Cree and Ukrainian lineage from Edmonton, called his talk: "Clarity and Compassion: how to do more good than harm". Described as a collaboration centred on clowns, comedy and beyond, the discussion was designed to be guided by "Indigenous worldviews...speakers will share their relationship to the territory, its importance to their work and the responsibilities we carry for our communities."

## Ouje Fire Department **needs new vehicle**

Ouje-Bougoumou Fire Chief Bradley Bosum said his department is looking to acquire a new utility vehicle that can fit their vehicle extraction tools, including the "jaws of life", used to cut open and spread apart vehicles involved in collisions to help extract victims stuck inside.

Bosum said he was optimistic the band would approve the request for the vehicle once it gets to the manager's meeting, but that it may still take months to acquire the vehicle.

#### Waswanipi getting new Forestry building

The Cree Nation Government Department of Capital Works and Services confirmed they were in the process of constructing a building to be used as the headquarters for the new Forestry Department.

John Longchap, Director of Capital Works and Services, said that the project would have been finished by now if not for delays due to Covid, but that he expected it to be completed soon.

He explained that the Forestry Department used to be under the Environment and Remedial Works Department but separated about four or five years ago. Since the staff was spread out between Mistissini and Montreal, the decision was made to build a single office for the department in Waswanipi, where a lot of forestry is concentrated. Indigenous youth in the province.



### Cree schools mark **Orange Shirt Day** with community events

by Ben Powless, Local Journalism Initiative Reporter Photos provided by the CSB

Schools across Eeyou Istchee marked the National Day for Truth and Reconciliation on September 30 with several activities.

It was originally called Orange Shirt Day for the grassroots initiative started in 2013 by Phyllis Webstad, a residential-school survivor from British Columbia, who had her orange shirt taken away on her first day attending Mission Residential School. Schools and educators across the country have been using it as an opportunity to teach about what happened in residential schools.

At the Cree School Board's head office in Mistissini, employees gathered in the parking lot to mark the occasion, starting with a prayer by Elders Henry and Bella Mianscum.

Henry used the opportunity to share his experience being taken on a plane to residential school, not knowing what was happening, and realizing only later the injustice of being taken away from his family. "I remember two people coming to the community, one was a man, and another one was dressed in red," he said.

CSB Director General Caroline Mark then gathered employees in a circle and asked for residential-school survivors to enter the circle, followed by those with family or friends who attended. She explained that everyone in the communities is affected by what happened in the schools, that the CSB strives to ensure every child matters in the schools and communities.

Following a moment of silence to remember and honour the children who attended and those who didn't make it home, CSB Secretary General Doreen Blackned offered a closing message about being a survivor of the schools.

At the École Luke Mettaweskum School in Nemaska, Principal David Lee said the students coloured their own orange shirts, which were used to decorate the schools. Students received traditional snacks that day, including Indian donuts, bannock and boudin.

In the school teepee, a community Elder read to elementary students from a storybook called *Stolen Words*. Meanwhile, secondary students watched a documentary film about residential schools called *We Were Children*. They also had a guest speaker, Emily Henry, the Law Development Coordinator at Ochopowace First Nation in Saskatchewan. Later in the day, the school organized an Orange Shirt Day community walk with students, parents and other community members.

The Badabin Eeyou School in Whapmagoostui worked with Public Health, Child and Family Services, the Whapmagoostui Youth Council and the Cultural Department to organize their own community walk and games.

Deputy Chief Rita Sheshamush-Masty addressed the students, staff and community members about the importance of the day before beginning the walk. Afterwards, the youth council organized several games to showcase their resilience and strength.

In the evening, the community held an outdoor display and held games over the radio. Principal Ashley Burke said she was proud to have come together as a community to honour the survivors and children who didn't make it home.

In Niagara Falls to mark the occasion, Prime Minister Justin Trudeau highlighted the recently appointed Special Interlocutor for Missing Children and Unmarked Graves and Burial Sites, Kimberly Murray, whose position was created after the discovery of mass graves at several former residential-school sites.

"On this day, which is also known as Orange Shirt Day, I invite everyone to listen to survivors and learn more about the history and legacy of the residential school system by participating in a local event or wearing an orange shirt," said Trudeau. "Let's take a moment today to participate, learn and reflect. We all have a role to play on the journey toward reconciliation."

> "Everyone in the communities is affected by what happened in the schools"

- CSB Director General Caroline Mark





We want to help keep your communities' connected to one another !! KEEP IN CONTACT! BE REACHED BY ANYONE WHO WANTS TO TALK TO YOU!

2023

Edition

PLEASE CALL OR EMAIL US BEFORE NOVEMBER 15

Submit your phone number for the 2023 James Bay Cree Phone Book now!!

#### Timiskaming Dam-Bridge of Quebec Replacement Project Participant Funding Available

**September 27, 2022** — Funding provided by the Impact Assessment Agency of Canada (the Agency) is now available to help the public and Indigenous peoples participate in the environmental assessment process for the proposed Timiskaming Dam-Bridge of Quebec Replacement Project, located in Quebec.

Funding is available to assist eligible individuals and groups to participate in the upcoming environmental assessment process. These steps include reviewing and providing comments on the proponent's Environmental Impact Statement or the summary thereof, and the Agency's draft Environmental Assessment Report and potential conditions.

Applications received **by October 27, 2022**, will be considered.

To apply for funding, contact the Participant Funding Program by writing to fp-paf@iaac-aeic.gc.ca or by calling 1-866-582-1884.

The Agency will announce the start of the public consultation period on the summary of the proponent's Environmental Impact Statement at a later date.

For media inquiries, contact the Agency's media relations team by writing to media@iaac-aeic.gc.ca or calling 343-549-3870.

Stay updated on this project by following the Agency on Twitter: @IAAC\_AEIC #TimiskamingDamBridge

#### The proposed project

Public Services and Procurement Canada is proposing to replace the Quebec Timiskaming dam-bridge. The dam-bridge spans the Ottawa River, connecting the provinces of Ontario, 65 kilometres northeast of North Bay, and Quebec, at Temiscaming. The new structure would include a two-lane roadway and a sidewalk and would regulate water levels on the river. It would be approximately 75 metres long, and have ten bays with vertical sluice gates. The construction of the new dam-bridge would take place over 30 months.

More information on this project is available on the Canadian Impact Assessment Registry website, Registry reference number 80151.

To update your contact info: 514-272-3077 | projects@beesum.com



## Since 1946, the Key Tag Service has been protecting your keys and supporting our essential programs for amputees.



## Order key tags online – free.

1 800 250-3030 waramps.ca

# PORTRAYING OUR STORIES

#### Kent Monkman's **Being Legendary** exhibit at the ROM

by Patrick Quinn, Local Journalism Initiative Reporter

ree artist Kent Monkman's exhibition Being Legendary, to be presented at Toronto's Royal Ontario Museum (ROM) from October 8 to March 23, 2023, plays with concepts of foundational myths, narrative biases and repatriation.

The ambitious installation features a series of 35 figurative paintings situated amid cultural belongings from the museum's extensive permanent collection that recontextualize history from an Indigenous perspective.

"I am exploring how Indigenous presence and knowledge is embedded in this land much longer and deeper than how it's been presented in the colonial version of history here on Turtle Island," said Monkman. "Using storytelling, this exhibition refers to the interruption of knowledge caused by the colonial attempts to erase us, but it also talks about life before Europeans arrived and how leaders in our communities shine a path for us to move forward into the future."

The Royal Alberta Museum announced it would return to the Plains Cree the pâpâmihaw asinîy or Creator Stone just before his exhibit opens. It's a meteorite shaped like a buffalo head that holds spiritual power and great meaning for the Cree. Monkman was thrilled by the synchronicity of this repatriation, as it had once been part of the ROM's collection.

Monkman has sought to create change from within by serving on the boards of Toronto's Gardiner Museum and the Glenbow Museum in Calgary, helping artistic conventions.

As in many of Monkman's earlier works, his gender-fluid alter-ego Miss Chief Eagle Testickle plays a prominent role in this exhibit, serving as flamboyant interpreter and subversive witness of its various sections that span from pre-colonial times to the present and beyond. Her origin story came into sharper focus when working on her "memoirs" with longtime collaborator Gisèle Gordon.

"Miss Chief was created to inhabit a more empowered understanding of Indigenous gender identities and sexuality," Monkman explained to The Art Newspaper. "In old Cree there were no

just didn't matter. The Miss Chief character was born out of this desire to reverse the gaze and say, 'Hey, as much as you're looking at us, we're looking at you."

With tongue-in-cheek delivery, the opening paintings position Miss Chief within Indigenous cosmology as one of the universe's creative spirits, juxtaposed with an actual meteorite from the ROM collection, explaining, "When I fell to askîy – this planet you call Earth – my form shifted from pure matter to cloud, to rain sprinkled with cosmic dust, and love."

While the glamorous Miss Chief has provocatively appeared alongside colonialists in Monkman's previous works. notably his Shame and Prejudice exhibition, she reached a whole new audience when featured in two massive works commissioned by New York's Metropolitan Museum in 2019.

Coming from the Fisher River Cree Nation in Treaty 5 territory in Manitoba, Monkman was an abstract expressionist painter when he began creating art in the 1990s. When he turned to a representational style, drawing from European masters like Peter Paul Rubens and the portraiture of Paul Kane and George Catlin, it was to communicate themes with more directness and urgency.

"It's cool to watch when people engage with the work because at first, they think they're seeing one thing but then it's the opposite," explained Monkman. "I'm using a similar medium to shift the narrative and challenge settler to the painters of Western art history but communicating a worldview that is radically different to the original that I'm drawing inspiration from."

> In another of Being Legendary's paintings, iridescent dinosaurs are interspersed with tiny sparkling mîmîkwîsiwak people nearby an actual horned dinosaur skull, a mastodon's upper arm bone and a mammoth tooth. Monkman wanted to make a statement about what Indigenous children are taught about the fossils extracted from their lands, which expanded to consider the vast field of Indigenous science embedded in Cree language and culture.

"One of the big attractions at ROM are words to distinguish gender because it the dinosaur fossils," Monkman noted. "I

wanted to talk about the interruption of the knowledge that Indigenous children were taught by their ancestors, which began in the colonial period. We have stories that talk about one of the mass extinctions, the receding of the glaciers there's science in these stories."

The show's colourful first half represents a happy pre-colonial land, living in harmony with nature and guided by matriarch wisdom. That tone shifts abruptly with "Study for the Sparrow", which conveys the bleakness of residential schools with a young girl trying to reach a bird through a caged window in a room barren except for a crucifix.

Another room depicts Miss Chief comforting the Indigenous children of Battleford Industrial School in Saskatchewan as they are forced to witness the unjust hanging of eight Indigenous men in 1885. Next to eight pairs of moccasins from the ROM collection, made by Cree and Assiniboine artists "once known" over a century ago, are small paintings representing eight losses: language, knowledge, family, medicine, ceremony, tradition, joy and hope.

When Monkman began discussions with the ROM in 2017, he wanted this exhibit to address the institution's lack of pieces related to colonialism. However, over time this part of the narrative grew smaller as he wanted visitors to realize colonialism doesn't define Indigenous people but is rather "a short blip on this long timeline of our presence here."

The final room looks toward a brighter future with a dozen large-scale portraits of contemporary Indigenous leaders. including Brianna Olson-Pitawanakwat, co-founder of Toronto Indigenous Harm Reduction, Inuk filmmaker and artist Asinnajag, and Indigenous star expert Wilfred Buck (Pawaminikititicikiw).

"It was an opportunity to take this idea of Indigenous portraiture and really honour and canonize my heroes, the people who I've met that are doing incredible work, young and old, and from diverse backgrounds," said Monkman. "They're all doing incredible things in their own way. That's why I call that series 'Shining Stars'. This is our way forward."

# Top guns

#### Nemaska firefighters are best Indigenous crew in Canada

by Ben Powless, *Local Journalism Initiative Reporter* Photo provided by Kurtis Black

ike so many kids, Kurtis Black was dead set on becoming a firefighter when he was in Grade One. Unlike most kids, he followed his dream and is the fire chief of Nemaska. Now he has added a new laurel – being part of the team that won the 2022 National Firefighting Competition organized by the National Indigenous Fire Safety Council Project.

The competition was held October 1 in Prince Albert, Saskatchewan, where six teams competed after having already won regional or provincial championships. Nemaska took first place in the Quebec Aboriginal Firefighter competition in Kahnawake last August.

Black said it was "nerve-wracking" waiting to hear the results after competing in the grueling events. "It was five minutes before the banquet when they announced the winners," he recounted. "My nerves were just racing."

Slowly, the announcers began naming the team that came in sixth place. When they got to second and Black heard the name of another team, Black realized Nemaska had won. "I was so happy," he said.

At the competition, which took place on the last day of a four-day conference on fire safety, the teams competed in several challenges selected by raffle. The possible tasks include working with the hose, equipping and changing the



SCBA breathing apparatuses, or using buckets.

This year, the teams had to change a hose as if it had burst while in action. Another challenge saw them use hoses and then buckets to hit targets. A new addition this year had them create a

fire-prevention video or presentation that could be used on social media, which Black said his team was prepared for.

Black's son, Cody, is also a Nemaska firefighter for the past seven years who competed as part of a spare team.

#### Tasks include

working with the hose, equipping and changing the SCBA breathing apparatuses, or using buckets

Unfortunately, he was sent to the clinic for smoke inhalation during a shack fire exercise. "After everything was under control, we checked up on him. He was okay and became a champ," Black said.

"It's pretty fun," he added. "It's good experience of how everything works. Sometimes people panic their first time on the competing grounds."

Or worse, they get too into it, and yell at the judges like at a hockey game, which happened with one of their teammates at the provincial competition. Black said that can be grounds for disqualification.

Black explained that there are different manuals available for the national, provincial and regional competitions that the teams can use for practice, but the exercises are like the ones the teams practice daily. His team trains an hour a day, with swimming and other fitness routines.

Nemaska's firefighters are supposed to win equipment for taking first place, but Black said he isn't sure what it will be. "We might donate it to a less fortunate fire department that needs the equipment, because one of the fire departments we competed against only had a garage to keep the fire truck warm," he said.

"I'm just happy with the bragging rights," Black added with a laugh, noting that he was part of a winning team in 2009 when he worked for the Waskaganish Fire Department, where he grew up.

Now, after 24 years in the service – he joined at 14 before bylaws required firefighters to be over 18 - he's starting to think about retirement. But first, he's planning for next year: "We're looking forward to defending the title."



#### JOB POSTINGS ON THE NATION WEBSITE

Nation



Job Postings | <br/>
<br/>  $A^{\mu}\dot{A}^{\mu}\dot{A}^{\nu}\dot{A}^{\nu}$ 



**Project Coordinator** uOttawa, Centre for Indigenous Health

LOOKING FOR YOUR NEXT EMPLOYEE? FOR YOUR NEXT JOB? THE NATION CAN HELP!



REACH AN AUDIENCE OF **10,000 A MONTH** 

**NEW!!** 

HIRING

CONTACT YOUR SALES REP TO BOOK SPACE

Danielle Valade 514-777-7505 ads@nationnews.ca Donna Malthouse 514-943-6191 donna@beesum.com If you are an Indigenous woman of Eeyou Istchee and you are seeking safety and support, we are here to help you!

Piipiichauu Uchistuun | Robin's Nest | Women's Shelter



For women and children of Eeyou Istchee suffering from domestic violence **Toll Free Crisis Line Open 24/7** 1-855-753-2094

www.creehealth.org/services/womens-shelters-robins-nest

# ONLINE AD SPACE

# **AVAILABLE** NOW



For more information: Danielle Valade: 514-272-3077 | ads@nationnews.ca

#### One more tool to reach your audience

# Art and activism

## Annual Indigenous events return to Montreal

by Joshua Janke

wo Indigenous events highlighted the end of September in Montreal – McGill University's Powwow (September 23) and Montreal's march for National Day of Truth and Reconciliation (September 30).

The powwow was organized by McGill's First Peoples' House and this year's celebration marked a return to in-person dancing after a two-year Covid hiatus. The First Peoples' House is a McGill student service dedicated to providing a sense of community and voice to Indigenous students who leave their home communities to pursue higher education in Montreal.

For newly appointed Associate Provost Celeste Pedri-Spade, the celebration marked her first powwow on Quebec soil. An Ojibwe scholar and artist, Pedri-Spade hails from Lac des Mille Lacs First Nation in northwestern Ontario.

"I am delighted to attend my first McGill powwow," she said, her son Keeshig by her side. "My family and I, we are a family of dancers. But we have only been in the province for 23 days, so it is our first powwow in Quebec."

Pedri-Spade will oversee McGill's Indigenous Initiatives program, including the 52 Calls to Action established by the Provost's Task Force on Indigenous Studies and Indigenous Education.

"Since my arrival here, I have witnessed everybody's determination and commitment to fulfillment," she stated. "Powwow has always been about bringing people together, ending conflict, and expressing gratitude. Powwow is where important discussions take



place, discussions that deal with everything from the wellbeing of our families to our collective visions for our broader communities and nations."

Pedri-Spade and her son Keeshig finished the speech together, singing a traditional song of gratitude for the powwow dancers and attendees.

With the Six Nations Flag flying high and replacing the usual McGill emblem atop the McCall MacBain Arts Building, the university' lower campus was filled with Indigenous dance, art, organizations and food stands. The day's events included the Grand Entry, Inuit throat singing, traditional dance exhibitions, Maori Haka dancers, and a hoop dance demonstration.

Eric Côté, an Abenaki and Métis drummer for the drum group Travelling Spirit, has been to many McGill powwows in the past, but noted that this year's brought him a new sense of excitement.

"I was really happy to see the Six Nations flag on top of the building behind us," he told the Montreal Gazette. "I was jumping up and down for a couple of minutes, I was so happy. Having that flag on the building like that means recognition and I am hoping to see on-the-ground action. Doing this sort of thing is a part of it." Montreal's second annual march for National Truth and Reconciliation created an orange flow of urban Indigenous activism and solidarity September 30. The march is organized by Nakuset, the executive director of the Native Women's Shelter of Montreal and co-director of Resilience Montreal.

McGill University in the winter

"Come and support us, come walk through our moccasins," Nakuset said in a powerful pre-march speech. "Because if every child matters... show up. If you are feeling outraged, then show up in numbers. It sends a message to the government.

"Someone decided to dig that grave, someone decided to put a child in there, someone decided that they were not going to tell the families. [Premier François Legault] is someone who says systemic racism does not exist, yet we live it every single day, we fight it every day."

Along with Nakuset, Ellen Gabriel, Kahnawake Grand Chief Kahsennenhawe Sky-Deer, Chief Jessica Lazare, and Elisapie Isaac also spoke.

Isaac, an Inuk singer-songwriter, filmmaker and activist, quoted Innu doctor Stanley Vollant to remind the crowd that through acknowledgement of Indigenous voices, past and current wounds can begin to heal.

"We might be sick now, we might have great pain, but with time, maybe in a few generations, we will be healed," she said. "But for now, to move towards healing, we need to be heard, and to be given space. The politics may try to divide us, but I still want to try to believe in Quebec. I think we are all here today because we have hope."

Grand Chief Sky-Deer said that moving forward means acknowledging Indigenous history, while creating a country where Indigenous individuals have equal opportunity to succeed.

"Canada is a rich country, and we still have so much poverty in Indigenous communities," she said. "All these cycles of addictions and the current situation we find ourselves in is a testament to how the government and the churches tried to break our people. But you look around, we're still here. We're still proud."



- Facilitate the development of mineral exploration enterprises with Cree entrepreneurship.
- Help encourage the Crees and Cree enterprises to benefit from Quebec's regular funding programs as well as other provincial assistance allocated to mineral exploration activities.

• Act as the main intermediary between offers and demands of services made to Cree enterprises in matters relating to mineral exploration.



THE CREE MINERAL EXPLORATION BOARD 21 Hilltop, P.O. Box 150 Wemindji, QC JOM 1L0 T: 819-978-0264 x327 cmeb.org



Since 1993

# THE NATION WEBSITE HAS







ere's another edition of the Nation's puzzle page. Try your hand at Sudoku or Str8ts or our Crossword, or better yet, solve all three and send us a photo!\* As always, the answers from last issue are here for you to check your work. Happy hunting.

#### PREVIOUS SOLUTION:

	-	-												
Т	0	Μ	Е		S	А	S	Н		R	0	В	0	Т
Е	L	А	Ν		0	Ν	С	Е		Е	V	Е	R	Υ
V	0	Ι	С	Е	Μ	А	Ι	L		Ρ	0	L	А	R
Τ	G	Ν	0	R	Е		А	Μ	А	R	Ι	L	L	0
Ν	Υ	Т		S	W	А	Т		L	Ι	D			
		А	R	Т	Н	R	Ι	Т	Ι	S		Ι	L	Κ
В	R	Ι	Е		А	R	С	Н		А	D	Μ	Ι	Ν
L	U	Ν	Е	Т	Т	Е		R	Е	L	А	Ρ	S	Е
0	В	Е	S	Е		S	W	Ι	Μ		R	А	Т	Е
В	Е	D		А	С	Т	Ι	V	Ι	S	Т	S		
			S	Ρ	А		S	Е	S	Н		S	А	Т
U	Ν	S	Т	А	В	L	Е		S	Е	Ν	А	Т	Е
S	0	L	А	R		Ι	Ν	С	А	Ρ	А	В	L	Е
Е	V	Е	Ν	Т		F	Е	А	R		S	L	А	Μ
D	А	D	D	Υ		Е	D	D	Υ		Н	Е	S	S

Crossword by Margie E. Burk														rke			
ACROSS	1	2	3	4		5	6	7	8	9		10	11	12	13		
1 Gloom's partner	14					15					_	10					
5 Deadly snake	14					15						16					
10 Pal, in Perth	17					18				1	-	19					
14 Surrounding																	
glow	20				21						22						
15 Variety			23							24							
16 Fan favorite																	
17 Say it so	25	26			27			28	29								
18 Purple shade	30			31				-	-	-		32	33	34	35		
19 Scruff of the																	
neck	36						37				38						
20 Oscar, for one	39					40				41		-					
22 Sound reasoning	00					40				41							
23 Subway in Paris				42	43								44				
24 Call the shots?	45	46	47						48		-	49					
25 Ship's pronoun	45	40	47						40			49					
27 Not straight-	50						51	52						53	54		
forward						50											
<b>30</b> Easy to access	55					56						57					
<ul><li>32 Food safety org.</li><li>36 Moving about</li></ul>	58					59					-	60					
37 Philandering																	
fellow	61					62						63					
<b>38</b> Cuts into cubes	Copyright 2022 by The Puzzle Syndic														licate		
<b>39</b> Predicament	62	Tro	pica	Inut		1	1 W	ords		5							
40 Nickel and lead,			•	nd tal	ke			sdor			•	<b>34</b> Boxer Oscar Hoya					
e.g.	•••	•	<b>o</b> a.			1		ubjec			3	35 PGA part, briefly					
42 III-tempered	DC	) WN						bate				38 Kind of coffee					
44 Made tracks	1	Но	nore	e's s	pot	1	3 Bi	umpe	er sti	cker	4	40 Web crawler					
45 Skillful	2 Send packing word								41 Quartz, for one								
48 Type of drum	3 Tree trinkets 21 Complete								4	3 Cł	nart t	oppe	er				
50 Talk big	4 Kind of finish 22 Lucy of "Kill Bill"								"4	<b>5</b> Br	ing d	own					
51 Be realistic	5	5 Tom's "Knight 24 URL punctual								uato	r <b>4</b>	<b>6</b> Br	eakf	ast ti	reat		
55 Virus prefix		and Day" co-star 25 P									4	47 Hotel posting					
56 Repair bill line	6 Eloquent							ozzle			-	9 Fla			5		
57 Campus house	7		agne	_		oke f		-	-	1 De							
58 Bird feeder block			signa					mpha				<b>2</b> Be					
59 Legend maker			rry o					N-20		,	-	3 Sc					
60 Shredded				tive \		3		ellow				54 Ballroom move					
61 Online crafters	10			nds o	-		ro	ad tr	avel	er	5	6 Pc			,		
site	clubs, in bridge										bre	eed,	brief	ly			

S	ΓR	<b>8</b> T	<b>'S</b>							Sl	JD	OK	<b>(U</b>						
No.	622	2					I	Easy	Previous solution - Medium	No.	622	)					То	ugh	Previous solution - Medium
				7				3	2       3       4       5       9       7       8         1       3       2       5       8       4       7       6       9	2									3       9       5       6       8       2       1       4       7         4       7       2       1       5       9       8       3       6
8		4		5			3		2       1       6       7       8       9       5         3       4       5       2       1       8       7		7				3		5		1 8 6 3 7 4 9 2 5 8 2 1 9 3 7 6 5 4
9								4	8 4 3 5 2 1 6 9 8 4 3 6 2 1	3				7	1			2	7       5       4       2       6       1       3       8       9         6       3       9       8       4       5       2       7       1
2				8				5	9       8       2       6       7       4       3         5       6       7       9       1       8       3       2       4         6       7       1       8       9       4       3		1	5			2	9			9         6         7         5         2         3         4         1         8           5         1         3         4         9         8         7         6         2           2         4         8         7         1         6         5         9         3
		8		9					How to beat <b>Str8ts</b> – Like Sudoku, no single number can					1					To complete Sudoku, fill the
		7			3				repeat in any row or column. But rows and columns are divided by black			9	5			6	3		board by entering numbers 1 to 9 such that each row, column and 3x3 box contains every number
6									squares into <b>compartments</b> . These need to be filled in with numbers that complete a 'straight'. A <b>straight</b> is a set	4			6	2				5	uniquely.
			5			7			of numbers with no gaps but can be in any order, eg [4,2,3,5]. Clues in black		6		8				4		For many strategies, hints and tips, visit <b>www.sudokuwiki.org</b>
1	3	2			5		7		cells remove that number as an option in that row and column, and are not part									6	If you like Str8ts check out our
You can find more help, tips and hints at www.str8ts.com																			

#### The end of **fall** by Sonny Orr

ur pan is filled with fatty caribou

meat, all diced up and waiting to boil. It's a dangerous concoction, as stories are told of someone who choked on the thick liquid fat after sipping a cold drink. This meat is so rich, you need hot water to wash the fat down your throat, so it doesn't gel and get stuck, causing asphyxiation and possible death. So, make sure to have a hot tea or drink in hand.

The meats simmer slowly to draw out as much fat as possible without overcooking it. My job is to make sure it doesn't burn. I check and everything looks hunky dory. Perhaps it's not my day to suffocate as I prepare some hot tea, just in case.

As I wait for this gracious gift from a good family friend to be ready to eat, I think back to the times when caribou were scarce, just as the rabbit and ptarmigan were for many years. I figure they just walked, hopped or flew elsewhere where food was more abundant and now that those lands are used up, it's our turn again. The rare muskox has shown up a few times this year, rambling along like a sombre cow, chewing its cud of willow leaves, something that's harder to find in its taiga homeland.

Further north, the snow goose seems to hang out longer than usual and the locals are a little tired of the same diet and wish they would head south for us hungry folks to harvest. Hopefully, those geese will make a pit stop here before heading down to the St. Lawrence Seaway and eventually Texas.

#### Whether the weather turns out good or not, it's always safe to **blame Mother Nature**

As for the other animals, it seems that a lot of fat is being accumulated and this might not be good news for us hairless humans. When an animal stocks up, it means something to them. I'm pretty sure they're not fattening up so we can harvest and eat them. Perhaps if we look to the past and our cultural knowledge, we could safely say that a cold, hard winter is coming and better stock up on everything, especially those fat animals.

Today, it would be a warning, like change your tires and check your antifreeze, make sure that those wipers are good and that the blinker fluid is winter rated. Have a flare handy just in case you need to start a blaze in the middle of the road during the worst winter storm ever. So much for good news, it just might

mean that I could be terribly wrong and Indian summer is just taking its time, so no real need to put those tire chains on yet. Many times, the best meteorologist's name has blown out the window when showers were called, and everyone stayed inside on the sunniest day of the month. It could be that the forecasters

LET'S DRIVE!!!

LEARN HOW TO DRIVE WITH US I START TRAINING IMMEDIATELY

Don't be a backseat driver anymore! Experience the freedom of the road and we'll make it happen in no time at all.

Contact Voyageur Driving School at 418-770-3699 or check out our Facebook page. Still on foot? Then just come and see us at 203 Mistissini Blvd. The course is available for everyone in Mistissini.

SO DON'T DELAY! Come and sign up to expand your horizons

have just got it down in simulations that there's a glitch in the weather matrix and they haven't bothered looking out the window.

As for me, it's only a matter of time before my tires sprout studs. I'm not even sure if they're legal in la belle province - if not, they should be. The same with heated windshield wipers and most of all, batteries that thrive in the cold. If that was possible, then the North would be conquered once and for all, at least where there's a road. Where there's no road, there is the good old unreliable snowmobiles of today. New machines need technicians and computer programming skills, back in the day, we simply relied on snare wire.

Whether the weather turns out good or not, it's always safe to blame Mother Nature when things go south, like with hurricanes and tornadoes. We don't have too many volcanoes to worry about, but if Iceland turns into the world's biggest hot tub, we could be in for a surprise. Otherwise, enjoy nature people, enjoy.





## Tea m Bannock Displays of hate



by Maïtée Labrecque-Saganash

The Quebec provincial election was straight out of a dystopian movie. Besides the anxiety of having my giant face on signs on every power pole in town and the outcome of the elections, many things went wrong.

Premier François Legault and his colleagues spent their whole campaign making fun of everyone and everything – literally. Their targets included immigrants, Indigenous peoples, climate change and youth who are concerned about climate change, anglophones, the poor, as well as the citizens of Rouyn-Noranda poisoned by the Horne copper smelter.

I wish I could explain the CAQ's political strategy in great depth, but I can't. Whether in televised debates, on the radio or in press conferences, the CAQ kept on making statements to mislead and antagonize the population. Bogus claims, like "80% of immigrants don't speak French and don't work" or "Joyce Echaquan's case was dealt with in Joliette and is closed", were quickly debunked by experts and media, but their misinformation was appealing enough to a large portion of voters. I guess the bad education system in Quebec is catching up to us.

There were also irregularities at the polls. Unlike federal elections, you cannot add yourself to the provincial voting list on-site if you aren't on it. It's mind-boggling that provincial poll workers can prevent citizens from voting even if they bring proof of residency and an ID.

Active suffrage is a right every Canadian has under the Charter of Rights



and Freedoms, but the Electoral Act in Quebec states that your name must be on the list to vote.

Plus, people who were previously on the provincial list were suddenly not, polling stations changed locations up to two times without notice in some communities, and the advanced poll dates changed in Ungava even if they had started.

Quite a sketchy roll-out for such a democratic process. It fits Quebec's narrative to say Indigenous communities don't vote anyways, but even when we want to there are unnecessary hurdles. Voting shouldn't be complicated.

Legault once promised he would reform Quebec's voting system. If we look at the election results, CAQ got a majority government with 41% of the votes. That means 59% of voters did not support Legault and his party.

A new voting system of the mixed-member proportional representation type would allow a much different scenario from the one we got on October 3, but for obvious reasons Legault now dismissed the possibility of any reform.

I dread the fact that we will have to deal with Legault's government for four more years, especially after making provocative statements on building new dams up North, without having talked about it with our leadership. I also dread all the hate against marginalized communities that transpires from their policies. I hold on to the fact that Crees are resilient and when times are rough, we resist.



We have been present since 1939. All members of the large Deshaies' family are by your side today and will also be for the better days to come.





Always available for download at: nationnews.ca

the JAMES BAY CREE TELEPHONE BOOK ΔΑΑ° Ϲ΄"ϧΛ"ἱσἰΡィσ"ϪΡ°

### USEFUL. UNIQUE. UNSURPASSED...

. . .

2023 Edition

#### A WEALTH OF INFORMATION FOR ANYONE LIVING IN EEYOU ISTCHEE

All your local numbers in one place! "I was looking for that!" Quick and easy! Need to call the clinic? "I found it where it's always been. In the phone book." "What's the Post Office number?" Look in the phone book!

#### AN EFFICIENT COMMUNICATION RESOURCE FOR ANYONE IN BUSINESS RELATIONS WITH THE CREE NATION

Easily find Cree entities and Band office contact info. "I need to speak to the coordinator of finances in Chisasibi." Quickly find the name and contact info you're looking for in the phone book! ALL BAND OFFICE AND CREE ENTITIES CONTACTS IN ONE BOOK!

• • •

## MORE EFFICIENT THAN THE INTERNET!

#### UNIQUE LAYOUT WITH TABS, MAKING IT A BREEZE TO FIND WHAT YOU NEED

Each Cree community has its own Personalized Tab section. Plus...Tabs for the Cree entities Blue section and the Business Yellow section.

LAST YEAR'S REBATE STILL APPLIED FOR THE 2023 EDITION!

Affordable visibility for a whole year for your business!

## BOOK YOUR SPACE NOW. DEADLINE NOVEMBER 5, 2022

ads@nationnews.ca | donna@beesum.com | 514-272-3077